



Camera di Commercio Italo-Russa  
Итало-Российская Торговая Палата

## Newsletter SETTEMBRE anno 2015

Ufficio di Milano  
Corso Sempione, 32/B - 20154 Milano  
tel.: +39 02 86995240 - fax: +39 02 85910363  
e-mail: info@ccir.it

Ufficio di Rappresentanza di Mosca:  
Niznij Kislovskij pereulok, 1 - 125009 Mosca  
tel.: +7 495 9896 816 - fax: +7 495 9896 816  
e-mail: ccir@mosca.ru

ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ К НАМ НА  



### ВАЖНЫЕ МЕРОПРИЯТИЯ



**01-04 октября 2015, Сочи:** Международный Форум по инвестициям.

[Читать дальше >>](#)



**04-07 октября 2015, Россия:** первый гастрольный тур в Россию Национального симфонического оркестра RAI.

[Читать дальше >>](#)



**05-09 октября 2015, Милан:** Российская культурная миссия в Милане.

[Читать дальше >>](#)



**05-10 октября 2015, Милан:** Международный Салон новейших технологий в области металлообработки и станкостроения [Emo Milano 2015](#).

[Читать дальше >>](#)



**14-16 октября 2015, Чебоксары:** XXIV заседание Итало-Российской рабочей группы.

[Читать дальше >>](#)



**15-16 октября 2015, Венеция и Милан:** визит делегации Мэрии Москвы.



**21 октября 2015, Оспедалетто ди Пескантина (Верона):** семинар "Россия сегодня: возможности огромного рынка".

[Читать дальше >>](#)



**22-23 октября 2015, Верона:** IV Евразийский Форум.

[Читать дальше >>](#)



**27 октября 2015, Москва:** в 12-00 ч. в Торгово-промышленной палате РФ (ул. Ильинка д. 6, 1-й этаж, Конгресс-Центр) состоится презентация экономического, промышленного и инвестиционного потенциала Удмуртской Республики. Зарегистрироваться можно, отправив заявку на адрес [vystavka@tpprf.ru](mailto:vystavka@tpprf.ru), тел. (495) 620-04-17.



**29 октября 2015, Милан:** семинар, посвященный сертификации в энергетической и нефтегазовой отраслях в России.

[Читать дальше >>](#)



**03-05 ноября 2015, Милан:** выставка систем и технологий противопожарной безопасности [SICUREZZA](#).

[Читать дальше >>](#)



**3- 15 ноября 2015, Москва:** в кинотеатре "35мм" пройдет Российско-итальянский кинофестиваль RIFF. Он также пройдет в Санкт-Петербурге в кинотеатре "Родина" с 19 по 29 ноября и еще в 10 городах России в 2016 году.



**6 ноября 2015, Москва:** впервые в Москве состоится концерт популярного итальянского исполнителя Gigi D'Alessio. Концерт пройдет при поддержке Посольства Италии в РФ, Итало-Российской Торговой палаты и Итальянского Института культуры в Москве на сцене Государственного Театра Эстрады. Ссылка на заказ билетов и страницу мероприятия - <https://msk.kassir.ru/kassir/action/view/3978>



**03-06 ноября 2015, Римини:** Международная выставка [ECOMONDO](#), посвященная устойчивому развитию. ИРТП поручено координировать работу *Russian Corner*.

[Читать дальше >>](#)



**18 ноября 2015, Милан:** семинар *Путь Fashion в России: как продвигать Made in Italy*, организованный [GEFCO](#) и [IC&Partners](#).

[Читать дальше >>](#)

## ПРОВЕДЕННЫЕ МЕРОПРИЯТИЯ



**09 сентября 2015, Москва:** презентация Особой Экономической Зоны «Лотос» в конференц-зале Торгово-промышленной палаты РФ.

[Читать дальше >>](#)



**11 сентября 2015, Москва:** запуск каршеринг-сервиса, аренда делимобиля, нового вида городского транспорта.

[Читать дальше >>](#)



**23 сентября 2015, Милан:** семинар по вопросам таможен, сертификации, торговых марок и патентов в области «дом, интерьер, мебель», организованный ИРТП.

[Читать дальше >>](#)



**24-29 сентября 2015, Милан:** дни российской культуры в рамках Всемирной выставки Expo2015.

[Читать дальше >>](#)

## СЛОВО ЭКСПЕРТАМ



### ИЗМЕНЕНИЯ В РОССИЙСКОМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВЕ

Внесены изменения в административное судопроизводство, в Закон о персональных данных и уведомлениях налоговых органов РФ.

[Читать дальше >>](#)

Статья под редакцией Е. Подмаревой, юрисконсульта ИРТП и юридического бюро Studio Legale Gianni, Origoni, Grippo, Cappelli&Partners



### РОССИЙСКОЕ ЭМБАРГО

Российская экономика сократилась на 3,6%

По официальным данным, цены в России выросли, в среднем, на 10,6%. [...] Быстрее всего дорожают фрукты (+25,4%) и овощи (+ 5,9%).

[Читать дальше >>](#)

Источник: [www.freshplaza.it](http://www.freshplaza.it)

Статья Доменико Джордано, консультанта ИРТП по агропромышленному сектору

## ОБЪЯВЛЕНИЯ НАШИХ ЧЛЕНОВ



**COF LANZO HOSPITAL** ([www.cof.it](http://www.cof.it)) является структурным подразделением итальянской системы здравоохранения, которое специализируется на ортопедической хирургии и профессиональной реабилитации и гарантирует пациентам с патологиями опорно-двигательного аппарата непрерывный лечебно-восстановительный процесс, включающий амбулаторное лечение, операционное вмешательство и постоперационное лечение, в результате которого пациент сможет вернуться к нормальному образу жизни.

Скачать программу на [итальянском и русском языках](#).

Контактное лицо: Роберта Трамаллони, e-mail: [dirpers@cof.it](mailto:dirpers@cof.it)



**LEGALIFE LLC** ([www.legalife.ru](http://www.legalife.ru)), юридическая контора в Москве, предлагает предпринимателям, работающим в России, ознакомиться с новостной рассылкой [Newsletter по правовым вопросам на итальянском, английском и русском языках](#), в которой содержатся все изменения, внесенные в первом полугодии 2015 года в российское законодательство.

Контактное лицо: Массимилиано Баллотта, e-mail: [massimiliano.ballotta@legalife.ru](mailto:massimiliano.ballotta@legalife.ru)



**METROCONSULT** ([www.metroconsult.it](http://www.metroconsult.it)), специализирующееся на консалтинге по вопросам торговых марок и патентов, сообщает о том, что 21 сентября в офисе Metroconsult в Милане состоялся круглый стол, организованный [INTA - International Trademark Association](#), на тему *"IP Mediation in Europe"*.  
дополнительная информация: [www.inta.org/Roundtables/Pages/2015RTMilanSeptember.aspx](http://www.inta.org/Roundtables/Pages/2015RTMilanSeptember.aspx).

Контактное лицо: Кармела Ротундо Дзокко, e-mail: [carmela.rotundo@metroconsult.it](mailto:carmela.rotundo@metroconsult.it)



**REGENS RUSSIA** ([www.regens-international.com](http://www.regens-international.com)), специализирующаяся на операциях по недвижимости в России и за рубежом, предлагает ознакомиться с сентябрьским номером [newsletter](#). Контактное лицо: Алессандро Алессо, e-mail: [a.alesio@regens-international.com](mailto:a.alesio@regens-international.com)



**RUSTEK**, специализирующаяся на сертификации товаров, импортируемых в Россию, Казахстан и Белоруссию, а также на переводах на английский и русский языки, информирует об открытии собственного сайта: [www.rustek.net](http://www.rustek.net). Контактное лицо: Роберта Брегонцио, e-mail: [roberta@rustek.net](mailto:roberta@rustek.net)

## НОВЫЕ ЧЛЕНЫ



### CENTROPLAN ITALIA S.R.L.

Проектирование, производство и эксплуатация фотогальванических установок в Италии и за рубежом, технические консультации в области возобновляемых источников энергии  
[www.centroplan.de](http://www.centroplan.de)



### CREDEN PLUS S.R.L.

управление кредитами и человеческие ресурсы  
[www.credenplus.it](http://www.credenplus.it); [www.creden.it](http://www.creden.it)



### GRUPPO BPC INTERNATIONAL LTD

Поддержка развития международного бизнеса: экспорт, учреждение joint-ventures, заключение соглашений с иностранными компаниями, продажа/приобретение бизнеса, менеджмент для работы на международных рынках  
[www.gruppobpc.com](http://www.gruppobpc.com)

## ТОЛЬКО ДЛЯ ЧЛЕНОВ ИРТП



### ПОД ВАШ ЗАПРОС МЫ НАПРАВИМ ВАМ ПРЕДЛОЖЕНИЕ:

- приобрести входные билеты на Всемирную выставку [EXPO](#);
- разместить баннеры на сайтах [www.ccir.it](http://www.ccir.it) и [www.ccir.mosca.ru](http://www.ccir.mosca.ru);
- бронирование отелей в России и в Италии по специальным ценам;



Дополнительная информация: Секретариат Представительства ИРТП в Москве - E-mail: [ccir@mosca.ru](mailto:ccir@mosca.ru)

## ОБЪЯВЛЕНИЯ ОРГАНИЗАЦИЙ



**ПОСОЛЬСТВО ИТАЛИИ В МОСКВЕ** организовало 15 сентября в Москве выставку "Экспо и территории", цель которой раскрыть новый потенциал сотрудничества между Италией и Россией в агропромышленном секторе. Читать [пресс-релиз](#).



**ИНСТИТУТ ИТАЛЬЯНСКОЙ КУЛЬТУРЫ В МОСКВЕ** предлагает [календарь мероприятий](#) на последний квартал 2015 года.



**АГЕНТСТВО ИЧЕ В МОСКВЕ** организует, в сотрудничестве с Ассоциацией Assocalzaturifici, коллективный итальянский павильон на выставке «Обувь. Мир кожи 2015», которая пройдет в Москве с 29 сентября по 2 октября.

[Читать дальше >>](#)



**АГЕНТСТВО ИЧЕ В МОСКВЕ** информирует о том, что 19-20 ноября в Москве пройдет Всероссийская ярмарка экспорта и инвестиций (Russian Export and Investment Fair).

[Читать дальше >>](#)

## НОВОСТИ ИЗ ЖУРНАЛА



### ВВОДИТСЯ ЕДИНЫЙ АКЦИЗ НА ВИНА

Торговля вином с разными ставками акциза в странах Евразийского Экономического Союза доживает последние дни. "До конца года в ЕАЭС будет введена унифицированная ставка акциза для всей сельскохозяйственной продукции", - заявил Антон Азаров, начальник отдела международного взаимодействия Департамента развития интеграции Евразийской экономической комиссии (ЕЭК). [...]

[Читать статью до конца здесь](#)



### У РОССИИ БУДЕТ НОВЫЙ ЛЕДОКОЛ

В Российской Федерации запущен проект строительства нового атомного ледохода. Проект разрабатывается в Государственном научном центре им. Крылова в С.-Петербурге. [...]

Читать статью до конца [здесь](#)

## НАШИ ПАРТНЕРЫ



FONDAZIONE  
CENTRO PER  
LO SVILUPPO  
DEI RAPPORTI  
ITALIA RUSSIA



[www.ccir.mosca.ru](http://www.ccir.mosca.ru)

